

HYMER

Fourgons aménagés HYMER 2022

**POUR LES VOYAGES
DE VOTRE VIE.**





RESTEZ EN VOYAGE.

À toute expérience spéciale, compagnon spécial. C'est pour-quoi nous construisons depuis 1961 des fourgons prêts pour n'importe quelle aventure. À l'époque, notre fourgon « Caravano » montrait à nos clients une toute nouvelle dimension du voyage mobile. Aujourd'hui, les fourgons HYMER sont les véhicules parfaits pour des vacances prolongées, des excursions spontanées ou simplement pour se rendre au supermarché, de par leur maniabilité, leurs dimensions compactes, l'agencement flexible et bien pensé

de leurs sièges et leur polyvalence. Les véhicules sont disponibles sur porteur Mercedes ou Fiat – Fiat avec ou sans cabinet de toilette – et également avec ou sans toit pliant/ouvrant et avec boîte de vitesses manuelle ou automatique, en fonction de vos besoins individuels. Pour que votre fourgon HYMER soit exactement le véhicule dont vous avez besoin en voyage.



1957

Erich Bachem (« ERIBA ») et Erwin Hymer construisent ensemble la première caravane : la Troll originelle.



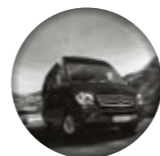
1975

Les deux fourgons aménagés 500 et 501 sur Mercedes L 206 D/L 207 – avec le toit télescopique de la caravane – sont les précurseurs d'un nouveau type de produit.



1982

Lancement du nom HYMERCAR. La forme carrée de l'HYMERCAR 1 sur porteur Ford Transit rappelle fortement les vans américains.



2016

Le premier HYMERCAR sur porteur Mercedes-Benz Sprinter : le Grand Canyon S avec des performances routières dignes d'un véhicule particulier.



2019

Nouveau nom, qualité inchangée : HYMERCAR devient les fourgons HYMER.



EN SAVOIR PLUS

En savoir plus sur l'historique à l'adresse : www.hymer.com

VOTRE VOYAGE COMMENCE ICI.



FREE 540 P. 6



SYDNEY P. 20



FREE 600 S P. 38



FREE 600 P. 6



AYERS ROCK P. 26



GRAND CANYON S P. 44



FREE 602 P. 6



GRAND CANYON P. 26



GRAND CANYON S CROSSOVER P. 50

ÉDITION SPÉCIALE



FREE 540 BLUE EVOLUTION P. 12



YOSEMITE P. 26



FREE 600 CAMPUS P. 14



YELLOWSTONE P. 26

ÉQUIPEMENT, SERVICES ET TECHNOLOGIE

MERCEDES BENZ – CONFORT ET SÉCURITÉ P. 56

PEINTURES P. 58

TISSUS ET DÉCORS P. 59

PIÈCES D'ORIGINE HYMER P. 60

SERVICES HYMER P. 62

LÉGENDE DES SYMBOLES P. 63

HYMER Free

CHEZ VOUS PARTOUT DANS LE MONDE.

Vous aimez sortir de la routine ? Être spontanée et planifier vos loisirs à la dernière minute ? Le HYMER Free a été conçu spécialement pour vous ! Son design moderne, son intérieur spacieux et ses décors haut de gamme font du HYMER Free le véhicule parfait pour vos voyages. Il sait convaincre de par ses nombreux détails et son vaste programme d'équipement. Le toit ouvrant en option permet, par exemple, de créer 2 couchages supplémentaires. Feel free !



Lit intégré dans
le toit (en option)



Baies à cadres en
aluminium isolées



ISOFIX
(en option)



Éclairage d'ambiance
dans le salon et
le bloc de cuisine



Store plissé
moustiquaire pour
porte coulissante



Penderie
séparée





ACCUEILLANT ET SPACIEUX.

VUE DÉGAGÉE.

La grande porte coulissante latérale du HYMER Free offre des points de vue grandioses. De plus, le store plissé moustiquaire de série vous protège contre les moustiques et autres hôtes indésirables.

CUISINE ÉQUIPÉE FONCTIONNELLE.

Le bloc de cuisine du HYMER Free est équipé d'un combiné plaque de cuisson / évier avec réchaud 2 feux à gaz. Le réchaud et l'évier peuvent être obstrués à l'aide d'un couvercle en verre, de façon à obtenir un plan de travail spacieux. Le réfrigérateur à compresseur de 70 l est doté d'une double butée (FREE 540/FREE 602) et peut être ouvert dans les deux sens, selon les besoins. Les tiroirs de cuisine dotés d'un tiroir à couverts supplémentaire offre un espace de rangement supplémentaire.

ÉLÉGANCE MODULAIRE.

La table pouvant être accrochée dans le HYMER Free peut être rallongée, facilement et rapidement, à l'aide d'une rallonge de table télescopique. En option, la banquette peut se transformer en lit avec des coussins supplémentaires.

TOUT À SA PLACE.

Des tiroirs très profonds et le meuble de pavillon de cuisine offrent de grands espaces de rangement pour la vaisselle et les provisions. Les tiroirs sont équipés de systèmes de fermeture automatique haut de gamme. Grâce à une rallonge, le plan de travail du bloc de cuisine peut être agrandi en un tour de main. Cuisiner ainsi est un plaisir, même sur la route !

DES VACANCES DE RÊVE REPOSANTES.

DOUX RÊVES.

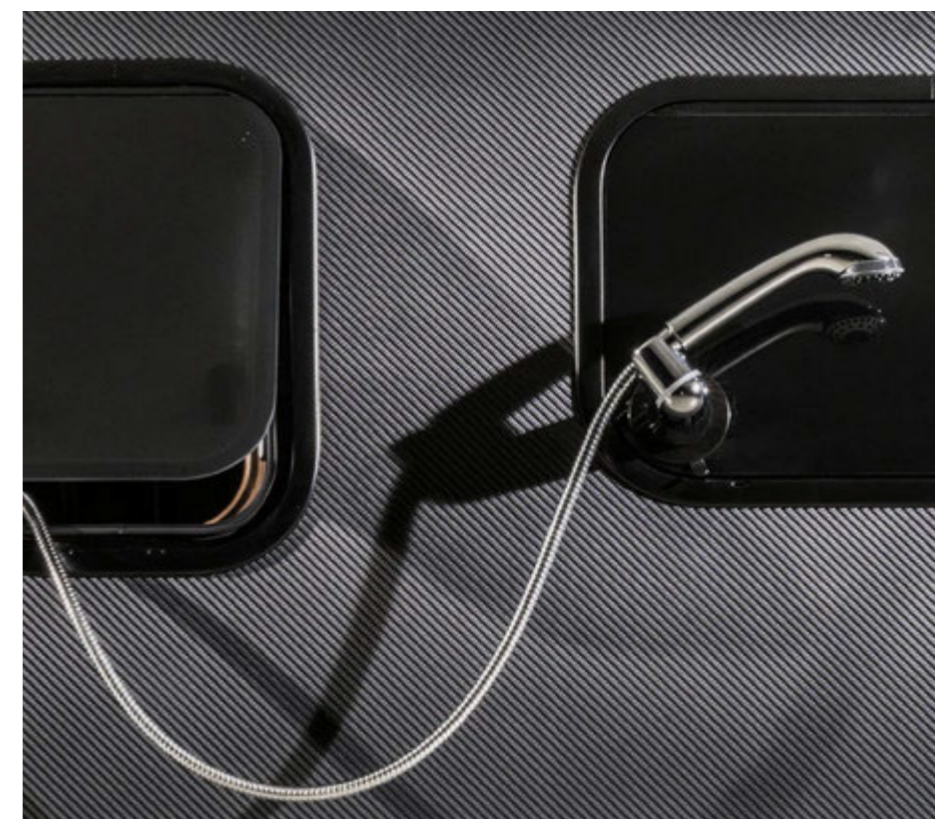
Les lits à l'arrière du HYMER Free sont équipés de matelas à mousses froides confortables avec sommier à lattes grand confort, garantissant un sommeil réparateur. Le sommier à lattes peut être positionné à la verticale à l'arrière du HYMER Free, créant ainsi un large passage où les objets de grande taille (par ex. les vélos) trouveront facilement leur place. Le chargement peut être sécurisé de façon optimale avec un filet d'arrimage grâce aux œillets d'arrimage intégrés dans le plancher et le lit arrière.

INTIMITÉ ET CONFORT.

Le cabinet de toilette compact se ferme à l'aide d'une porte coulissante permettant d'économiser de la place. Lors de l'utilisation de la douche, l'armoire à miroir, le lavabo et les toilettes sont protégés des projections d'eau grâce à un rideau de douche. Un canal de drainage faisant le tour du bac à douche permet à l'eau de s'écouler sans problème. Ou alors, utilisez simplement l'armature de douche télescopique avec ventouse pour une douche extérieure. Vos accessoires de toilette peuvent être rangés de façon optimale dans l'armoire à miroir au-dessus du lavabo. Une étagère ouverte permet également de ranger les objets en hauteur, par ex. les flacons de laque.

DE LA PLACE POUR VOS HABITS.

La grande penderie sur toute la hauteur du HYMER Free 600 offre suffisamment de place pour la garde-robe de vacances. La partie supérieure permet de suspendre les habits à des cintres, proprement et en toute sécurité, tandis que la partie inférieure est dotée d'étagères.



ÉDITION SPÉCIALE

Le **HYMER Free 540 « Blue Evolution »**

SÉDUIT DANS SON COLORIS BLEU ORAGE MÉTALLISÉ.

L'édition limitée du fourgon HYMER Free 540 Blue Evolution vous permet d'assouvir votre soif d'aventures et de liberté. Avec son design moderne et élégant, il mise sur son caractère sportif : peinture spéciale coloris bleu orage métallisé, toit ouvrant noir, jantes 16 pouces noir mat et feux diurnes LED.

Malgré sa configuration compacte avec une longueur extérieure de 5,41 m, il offre jusqu'à 4 couchages ainsi qu'une fixation ISOFIX intégrée pour siège enfant. Son design intérieur moderne séduit en outre de par sa finition argentée, son tissu bicolore Kitami et son revêtement de sol en imitation bois sombre.



Prêt à prendre
la route



Lit intégré dans
le toit



Éclairage d'ambiance
dans le salon, la chambre
et le bloc de cuisine



ÉDITION SPÉCIALE

Le HYMER Free 600 Campus

POUR LES AVENTURIERS ET LES BOURREAUX DE TRAVAIL.

Séduit dès le premier regard : la peinture sportive bicolore de ce fourgon compact. Conçu pour tous ceux qui découvrent le voyage mobile en quête de liberté, d'indépendance et d'aventure.

Le Free Campus dispose de nombreux points forts. À l'extérieur, les jantes 16 pouces en alliage noir mat ainsi que la calandre noir brillant apporte des touches de design supplémentaires.

Combiné aux trappes de meubles de pavillon blanches, le design intérieur avec finition argentée donne un rendu particulièrement ouvert et lumineux. Avec le tissu gris-marron des coussins et le plancher assorti, l'ensemble crée une atmosphère accueillante.

Son châssis Fiat Ducato performant en fait le parfait compagnon, pouvant accueillir jusqu'à 4 personnes grâce à son toit ouvrant noir très pratique – sans parler de la fixation ISOFIX pour siège enfant pour la banquette du salon.



Prêt à prendre
la route

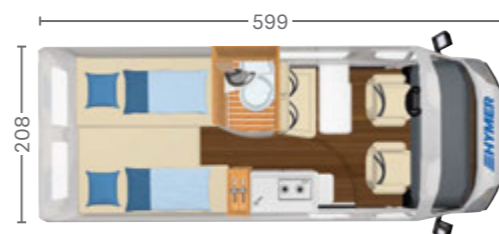
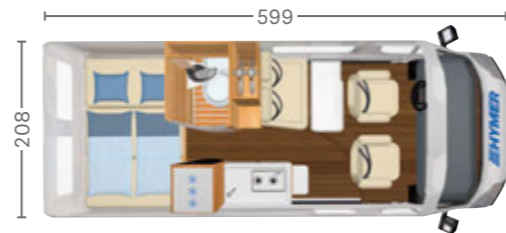
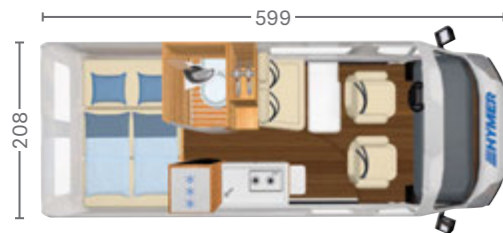
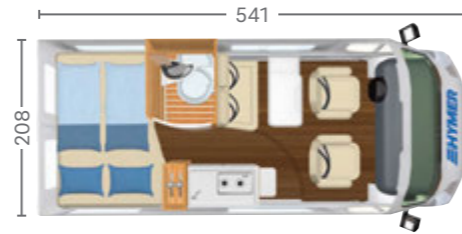
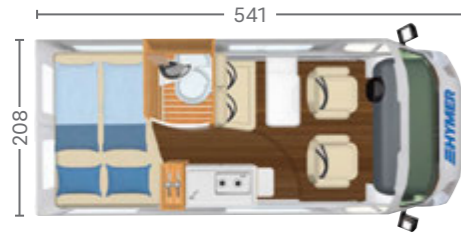


Lit intégré
dans le toit



ISOFIX

CONFIGURATIONS.



CONFIGUREZ LE VÉHICULE DE VOS RÊVES DÈS MAINTENANT.



HYMER FREE

PARFAITEMENT ADAPTÉS À VOTRE FOURGON.

Les accessoires sur mesure de HYMER vous offrent des solutions individuelles qui rendent vos vacances encore plus agréables. Par exemple, des produits vous offrant une protection contre le froid ou les piqûres de moustiques. Vous trouverez toutes les informations et d'autres accessoires sur : www.hymer-original-zubehör.com



VOUS TROUVEREZ ICI LES ACCESSOIRES ADAPTÉS À VOTRE VÉHICULE.



ISOLATION ARRIÈRE RELEVABLE



MOUSTIQUAIRE ARRIÈRE



LIT ENFANT FIAT



MATELAS CHAUFFANT

CONGÉ PARENTAL MOBILE – À TRAVERS LES MONTAGNES D'ITALIE AVEC SON ENFANT ET SON FOURGON.



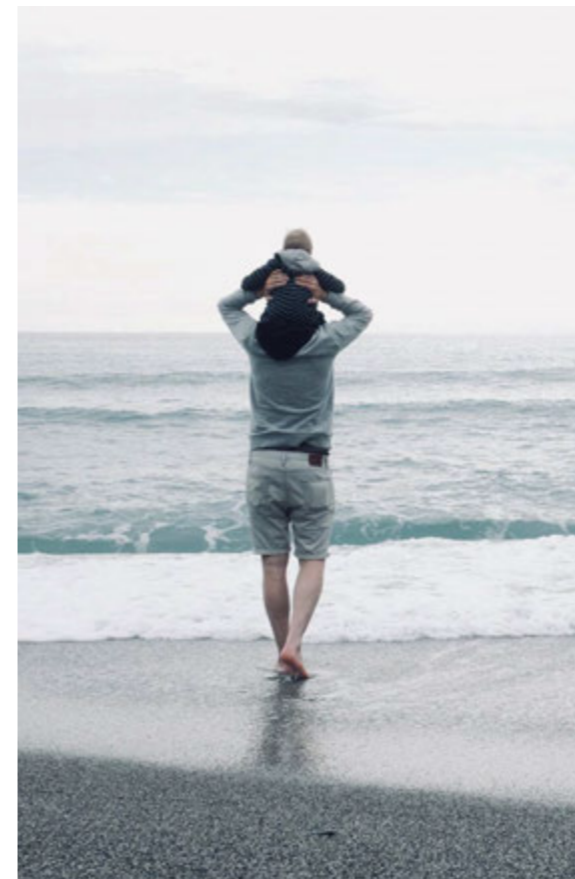
AUTEUR
MAGAZINE BERGWELTEN



DESTINATION
DE VOYAGE
ITALIE



MODÈLE
HYMER FREE 600



ÊTRE CHEZ SOI SUR LA ROUTE, C'EST POSSIBLE ! LE FOURGON, VOILÀ LA SOLUTION.

aire de camping bien située en pleine nature, avec vue sur les impressionnants sommets. Cette vue depuis notre tente de toit en plein cœur de Mère Nature nous accompagnera tout au long de notre périple : Passo Tonale, Hafling, Cascade delle Marmore...

NOTRE DÉFINITION DE LA LIBERTÉ.

Pour nous, la liberté c'est aussi rester au plus près des montagnes, ne pas suivre d'itinéraire fixe, trouver un stationnement avec une belle vue, explorer les alentours, se reposer et surtout, oublier un peu son téléphone. Nous arrivons, nous repartons, et ainsi de suite. Notre devise : tout est possible et rien n'est obligé.

Le carnet de bord du voyage et plus encore à l'adresse :

<https://www.hymer.com/fr/fr/voyager-experiences/recits-de-voyage>

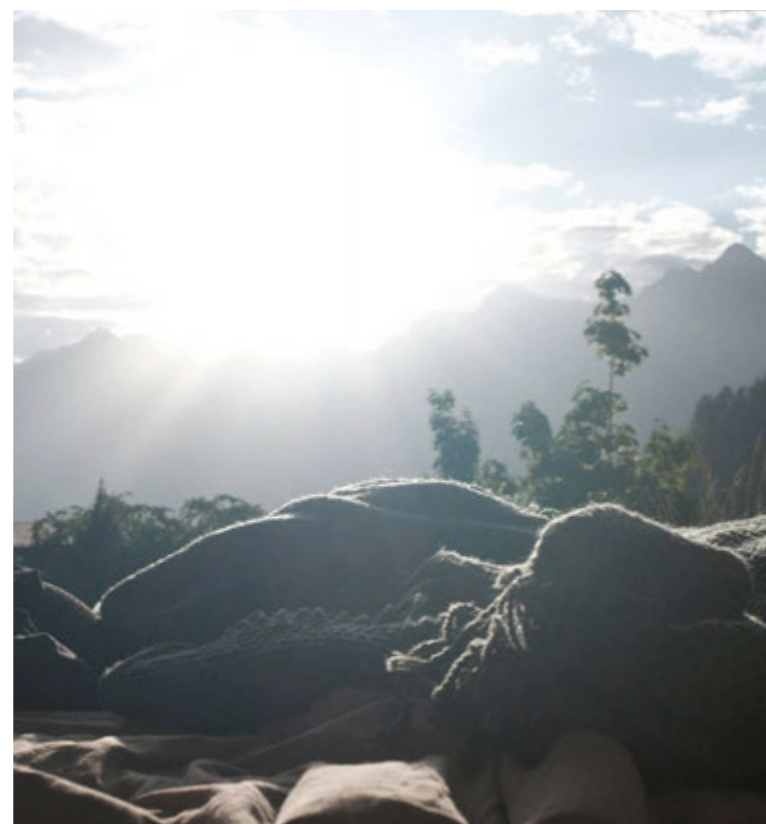
À QUOI RESSEMBLE LA LIBERTÉ ?

Pour nous, c'est l'odeur des cyprès, le goût de la pizza, le chant des mouettes et les couleurs du drapeau italien. Nous, c'est-à-dire Clemens, jeune papa et rédacteur pour Bergwelten, Conny, maman nomade, et Oskar, bébé wellness.

CIAO BABY.

Être libre. Enfin quatre semaines sans les obligations du quotidien. L'autorisation pour un mois de congé parental à peine reçue, les pensées se bousculent déjà. Partir loin à l'aventure ? Ou rester chez soi au calme ? Conny tape alors en plein dans le mille : « Pourquoi pas les deux ? » Être chez soi sur la route, c'est possible ! Le fourgon, voilà la solution.

Première étape : le Trentin. Au lieu de rejoindre la foule au bord du lac le plus au sud de l'Allemagne (lac de Garde), nous nous réfugions dans l'arrière-pays, plus calme. Le mot existe même en italien ! Le Lago di Molveno, un lac de montagne aux eaux froides et claires à l'écart des stations touristiques des Alpes, offre un des plus beaux panoramas sur l'impressionnant massif de Brenta. Nous garons notre fourgon sur une



HYMER Sydney

CARACTÈRE DE SECONDE VOITURE.

Le HYMER Sydney est doté d'un concept de sièges variable et est ainsi disponible en 3, 4 ou 5 places. Des meubles amovibles permettent également d'augmenter l'espace de rangement et des toilettes mobiles, d'être encore plus autonome en voyage. Grâce à ses dimensions, 5 m de long, dignes d'une voiture particulière et à son ingénieux concept d'espace de rangement, le HYMER Sydney convient ainsi parfaitement comme véhicule multifonctions pour toute la famille.



Lit intégré dans le toit de série



Chauffage diesel



5ème place assise (en option)



Réfrigérateur à compresseur 65 l



Rails d'ancrage pour une fixation flexible



Système de couchage grand confort avec sommiers à assiettes





CHEZ SOI HORS DU QUOTIDIEN.

SE DÉFOULER.

Avec une hauteur sous plafond de 2,05 m et une table modulable, l'espace intérieur généreux du modèle HYMER Sydney invite à la convivialité.

SE DÉTENDRE.

En version cinq places variable, avec siège conducteur et siège passager, banquette double et cinquième siège amovible, le HYMER Sydney offre un confort d'assise exceptionnel, même durant le voyage.

SE FAIRE PLAISIR.

Le bloc de cuisine à l'équipement moderne offre beaucoup de place pour faire la cuisine et la vaisselle. Grâce aux tiroirs particulièrement profonds avec fermeture automatique haut de gamme, les ustensiles de cuisine à portée de main.



DE LA PLACE POUR VOS RÊVES.

LITS CONFORTABLES.

Même si vous êtes grand(e), aucun problème pour vous sentir à l'aise : les modèles HYMER sont une fois de plus les garants du confort et de la détente du sommeil des personnes mesurant plus de 2 m. Grâce à l'insertion aisée d'un étrier de support au-dessus de la table partiellement rabattable, 1 lit jumeau d'une longueur de 2,4 m peut être monté.

SIÈGES CONFORTABLES.

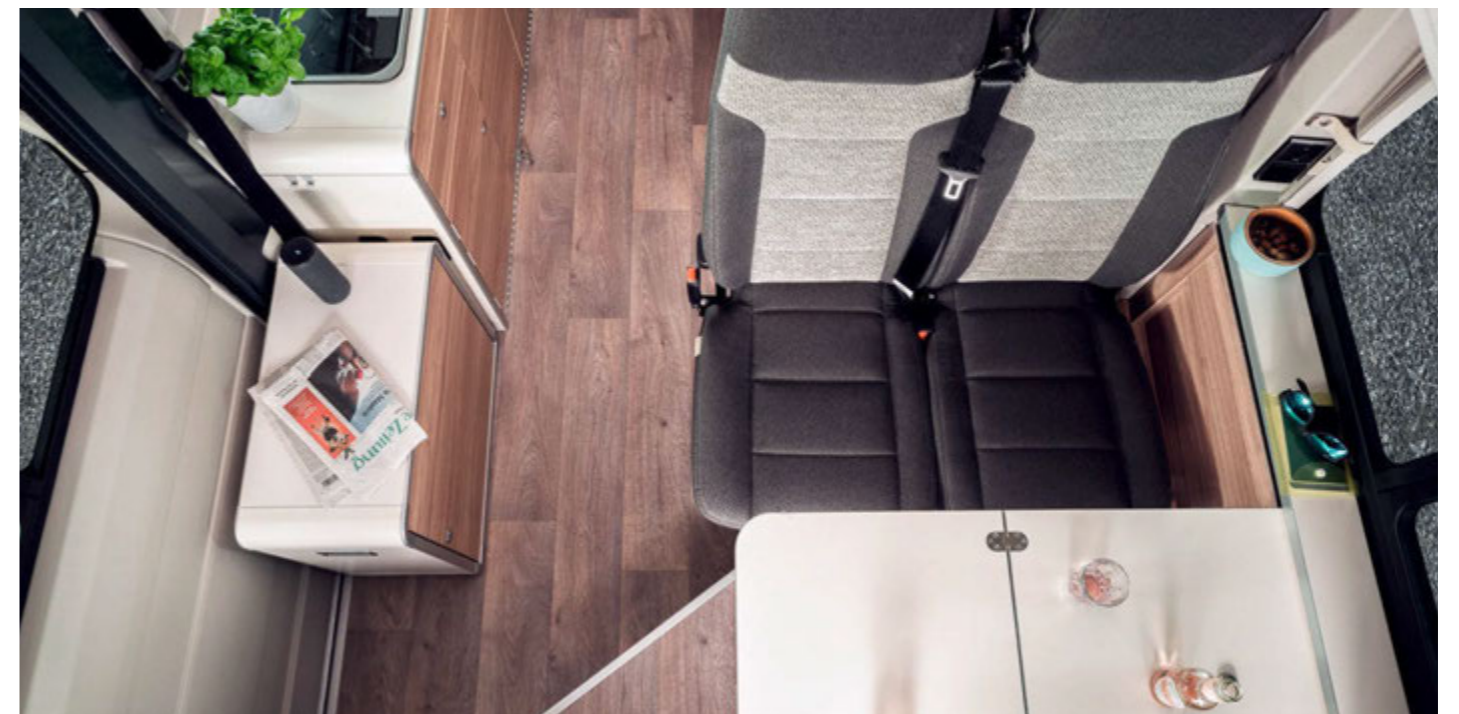
Le HYMER Sydney est disponible de série en version 3 places avec siège individuel, accoudoirs inclus. Si besoin, la 5ème place assise en option est aussi amovible.

MEUBLE BAS MULTIFONCTIONS.

Aménagement de l'espace plus flexible : le meuble bas multifonctions offre davantage d'espace de rangement, ainsi qu'un compartiment à chaussures extensible. Il se monte en un tour de main à la place de la cinquième place assise et s'intègre parfaitement au concept de mobilier modulable.

ESPACE DE RANGEMENT FLEXIBLE.

Dans le HYMER Sydney, pas besoin de maîtriser le Tetris pour réussir à tout charger à bord. Avec ses solutions de rangement intelligentes, c'est un vrai champion de l'optimisation de l'espace. Des meubles amovibles permettent d'augmenter l'espace de rangement de façon modulable. Il s'adapte ainsi parfaitement à tous vos besoins et exigences.



**HYMER Ayers Rock, Grand Canyon,
Yosemite, Yellowstone**

UN TRAJET TRÈS CONFORTABLE.

Seul(e), à quatre ou à deux : les modèles HYMER Ayers Rock, Grand Canyon, Yosemite et Yellowstone sont les véhicules parfaits pour chaque type de vacances grâce à leurs différents concepts d'implantations. Un concept d'intérieur ouvert et bien pensé ainsi que le confortable toit ouvrant offrent beaucoup d'espace pour s'épanouir, tout en laissant suffisamment de place pour les équipements de sport, comme les vélos. Vous avez ainsi tout ce dont vous avez besoin.



Lit intégré dans
le toit (en option)



Baies à cadres en
aluminium isolées



ISOFIX
(en option)



Chauffage à air
chaud 4 kW avec
chauffe-eau



Rails d'ancrage
pour une fixation
flexible



Système de couchage
grand confort avec
sommiers à assiettes





LE PETIT-DÉJEUNER PARFAIT. OÙ QUE VOUS SOYEZ.

MULTIFONCTIONNELLE.

La table pliante sur la paroi latérale se transforme en un tour de main en petite ou en grande table. En cas de besoin, elle se rabat aussi complètement contre la paroi.

ÊTRE BIEN ASSIS.

La banquette spacieuse peut être également équipée d'un dispositif ISOFIX en option.

SUFFISAMMENT DE PLACE.

Les doubles tiroirs particulièrement profonds sont équipés de systèmes de fermeture automatique de haute qualité ainsi que d'un grand range-couverts en deux parties. Le plan de travail et les meubles de pavillon modulables facilitent le maniement dans la cuisine. Des rails d'ancrage en aluminium haute résistance à l'arrière du lit avec des œillets ajustables permettent de fixer des objets de grande taille.

CHAQUE REPAS EST UN FESTIN.

La cuisine à part entière est équipée d'un évier, d'un réchaud 2 feux à gaz intégré et (pour les modèles Grand Canyon et Yellowstone) d'un réfrigérateur à compresseur mi-haut moderne. Il garantit le froid optimal même lorsque les températures extérieures sont très élevées, tout en favorisant la sensation d'espace de la pièce et en créant une surface de rangement supplémentaire.

QUE LA LUMIÈRE SOIT.

L'intensité des barres lumineuses à LED est facilement modulable à l'aide d'une commande tactile. Lorsque vous l'éteignez, sa fonction mémoire enregistre l'intensité lumineuse que vous préférez pour la fois suivante.





RÉVEILLEZ-VOUS EN VACANCES.

UN SOMMEIL RÉPARATEUR.

Le système de couchage moderne grand confort avec des matelas à mousses froides confortables, des sommiers à assiettes et de jolis revêtements textiles sur les parois latérales dans le lit arrière promettent un maximum de confort, de calme et d'intimité pendant les voyages.

CONFORT COMPACT.

Le cabinet de toilette compact est doté d'un grand lavabo escamotable, élégant et de très haute qualité en matériau minéral. La porte coulissante, peu encombrante, ne bloque pas le passage même lorsqu'elle est ouverte et permet d'obtenir également une douche extérieure grâce à la robinetterie extensible ainsi qu'à la ventouse de série. La fenêtre de série dans le cabinet de toilette apporte également plus de luminosité. L'agencement de la cabine de toilette compacte est variable, cette dernière pouvant être transformée en un tour de main en penderie grâce à la tringle.

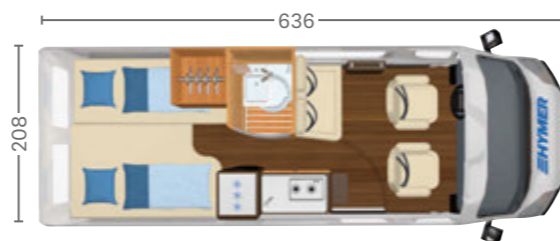
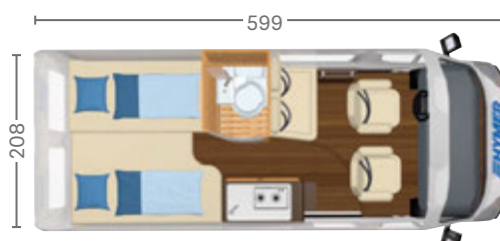
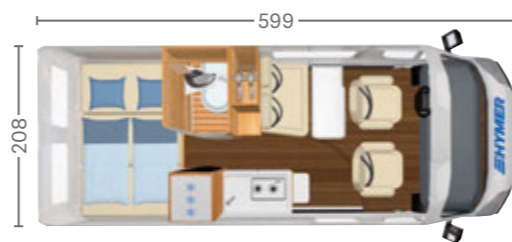
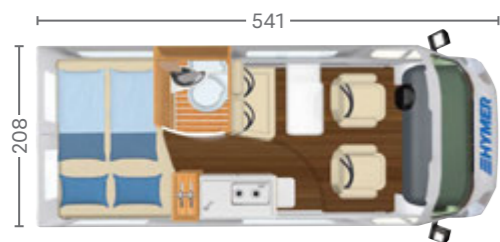


ENCORE MIEUX AGENCÉ.

Le toit ouvrant innovant forme une chambre indépendante et vous offre désormais plus de confort. D'une largeur de 1,45 m pour une longueur de 2,10 m, il est encore plus vaste qu'auparavant et équipé de série d'un lanterneau de 70 x 50 cm. De plus, le toit ouvrant dispose d'un verrouillage électrique, d'une prise 12 V située dans la zone de jonction et d'une liseuse LED avec port USB dans la zone d'accès.



CONFIGURATIONS.



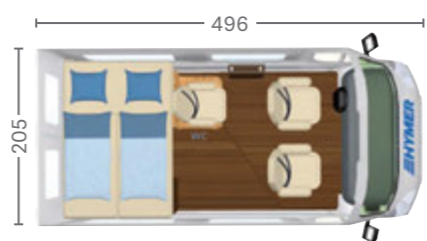
CONFIGUREZ LE VÉHICULE DE VOS RÊVES DÈS MAINTENANT.



FOURGON FIAT



SYDNEY



PARFAITEMENT ADAPTÉS À VOTRE FOURGON.

Que vous choisissiez le Sydney ou bien un autre fourgon sur porteur FIAT, vous trouverez les accessoires d'origine HYMER parfaitement adaptés à chaque série. Et chaque élément vise le même objectif : rendre vos vacances encore plus agréables. Vous trouverez toutes les informations et d'autres accessoires sur : www.hymer-original-zubehör.com



VOUS TROUVEREZ ICI LES ACCESSOIRES ADAPTÉS À VOTRE VÉHICULE.



ISOLATION LIT INTÉGRÉ DANS LE TOIT FIAT



SYSTÈME SOUND HYMER



TAPIS ISOLANT POUR PARE-BRISE



PLATE-FORME DE CHARGEMENT TÉLESCOPIQUE

TOUT EMPORTER ET SE DÉTENDRE – EN ITALIE AVEC LE FOURGON ET LE VÉLO À ASSISTANCE ÉLECTRIQUE.



AUTEUR
MAGAZINE BIKESPORT E-MTB



DESTINATION
DE VOYAGE
ITALIE



MODÈLE
FIAT YOSEMITE



CHANGEMENT DE PROGRAMME SUR TOUTE LA LIGNE.

ON GRIMPE POUR REDESCENDRE.

Avec le temps au beau fixe et leur appli de randonnée, le trio atteint en quelques heures de route une région pittoresque, qui tient son nom de cinq villages idylliques de pêcheurs : « Cinque Terre ». À peine ont-ils trouvé un bon emplacement, sorti l'auvent et monté le toit, qu'ils ressentent déjà cette impression de « dolce vita ». Le soleil se couche sur la Méditerranée et le trio s'allonge dans ses lits confortables aux matelas à mousses froides. Les premières montées sont prévues pour le lendemain – c'est le début des vacances.

Lorsque les premiers rayons du soleil italien traversent la moustiquaire du toit télescopique, l'évidence se fait jour : ici, il fait bon vivre. Mais ne serait-ce pas une odeur de café qui flotte dans l'air ?

Le carnet de bord du voyage et plus encore à l'adresse :

<https://www.hymer.com/fr/fr/voyager-experiences/recits-de-voyage>

Tels des points coloriés, les cinq petits villages se situent sur les falaises abruptes de Ligurie. Une peinture ? Plutôt un rêve. C'est du moins l'avis unanime de nos trois vététistes qui ont pu voir de plus près les « Cinque Terre ».

Claudi, Andy et Lukas étaient sur la route avec leurs trois VTT électriques, le fourgon HYMER Yosemite et un plan qui devait les conduire à un tout autre endroit.

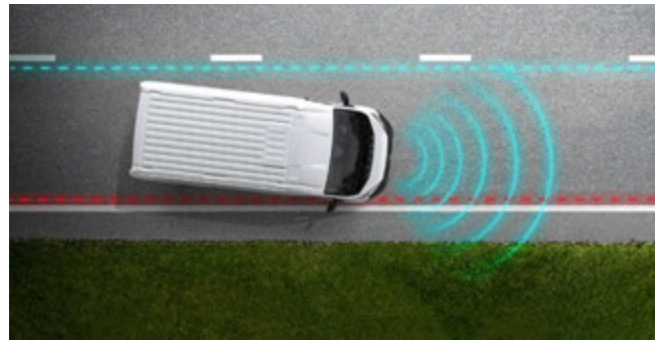
Sur l'autoroute, il était encore question de visiter les Dolomites. Respirer l'air de la montagne et multiplier les kilomètres de parcours. Si le trio a fini par atterrir sur la Riviera italienne, ce n'était pas dû à un embranchement raté, mais à la météo. La neige est tombée en montagne, forçant les voyageurs à changer leurs projets à l'improviste. Ils ont eu de la chance – pourrait-on dire après coup – car ils n'auraient jamais découvert ces douze kilomètres de littoral sans leur « mésaventure ». Et ils seraient non seulement passés à côté d'un patrimoine mondial de l'UNESCO, mais auraient également raté quelques journées magnifiques dans le Sud.



FIAT – SÉCURITÉ ET CONFORT.

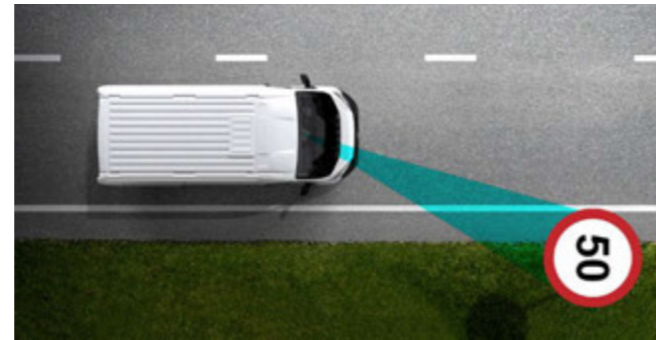
Tout à bord en toute sécurité.

Un équipement de sécurité comblant tous les souhaits fait également partie du très grand confort de conduite d'un HYMER sur porteur Fiat Ducato. Il comprend : airbag conducteur et passager, ABS, ASR, ESP et Traction+. Par ailleurs, des rétroviseurs extérieurs chauffants à réglage électrique, des feux diurnes, une assistance démarrage en côte ainsi qu'un assistant à la conduite en pente garantissent une conduite sûre et confortable.



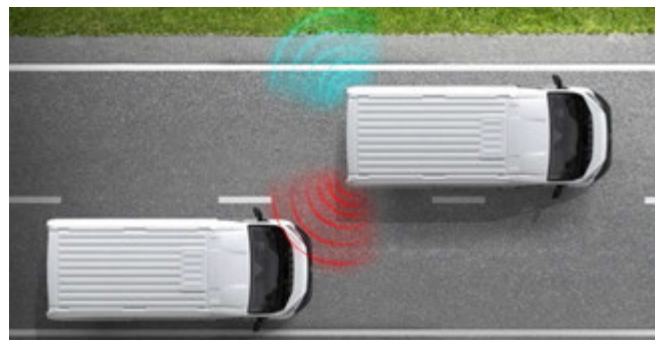
ASSISTANCE DE MAINTIEN DE VOIE

L'assistance de maintien de voie (LDWS) avertit le conducteur par un signal sonore en cas de sortie de la voie.



RECONNAISSANCE DE PANNEAUX DE CIRCULATION ROUTIÈRE

Grâce au système de reconnaissance des panneaux de circulation routière (TSR), tous les panneaux de signalisation rencontrés sur la route sont affichés sur le tableau de bord.



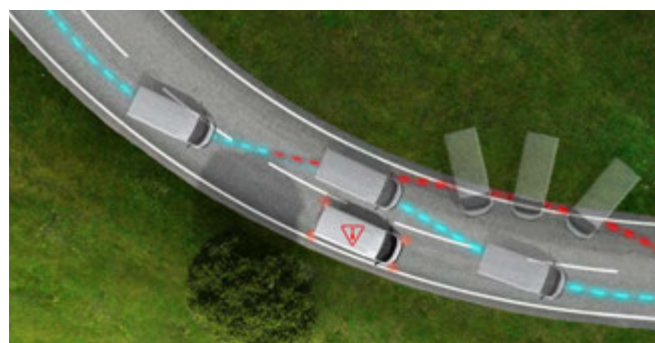
AVERTISSEUR D'ANGLE MORT

L'avertisseur d'angle mort passe par des capteurs radar afin de détecter les véhicules se trouvant dans l'angle mort du rétroviseur.



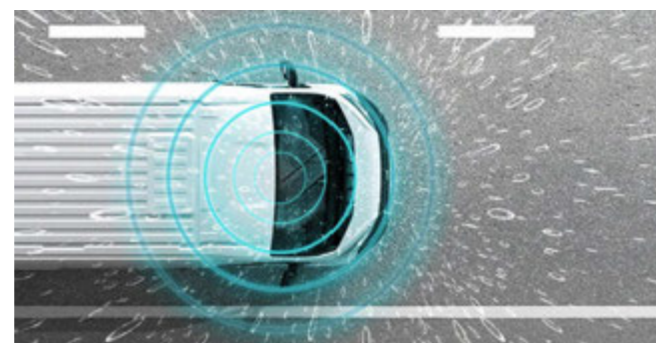
TRACTION+ AVEC ASSISTANT À LA CONDUITE EN PENTE

Vous permet de conduire sans problème, même en terrain difficile. Sur un terrain en pente, le système vous aide à conserver la vitesse souhaitée.



CORRECTEUR ÉLECTRONIQUE DE TRAJECTOIRE

Ce système innovant contrôle en permanence le confort de conduite. Si nécessaire, il freine le véhicule ou réduit sa vitesse.



CAPTEUR DE PLUIE

Active automatiquement les essuie-glace lorsque la pluie s'intensifie.



BOÎTE DE VITESSES AUTOMATIQUE 9G

La boîte 9 vitesses entièrement automatique garantit une utilisation optimale du couple de rotation et un confort de conduite accru. De plus, elle est particulièrement légère à manier, fiable et durable.



TABLEAU DE BORD INTÉGRÉ 7 POUCES

Le tableau de bord intégré 7 pouces entièrement numérique est pourvu de tous les affichages de série, les systèmes d'aide à la conduite et une carte de navigation en 3D.



SYSTÈME D'INFODIVERTISSEMENT 10 POUCES

Le système d'infodivertissement est doté d'un écran tactile de 10 pouces de qualité HD qui permet de contrôler le système de navigation, la climatisation, l'affichage de la caméra arrière et bien plus encore.



RÉGULATEUR DE VITESSE ADAPTATIF

Pour maintenir en permanence la distance de sécurité avec le véhicule qui précède, le régulateur de vitesse adaptatif adapte automatiquement la vitesse.



PHARES LED

Les phares entièrement à LED offrent une luminosité supérieure de 30 % à celle des halogènes (clignotants dynamiques, feux de route, feux de croisement et feux diurnes inclus).

HYMER Free S

POUR LES AVENTURIERS EXIGEANTS.

Vous avez parfois envie de déconnecter et de laisser le quotidien derrière vous. Mercedes Sprinter à traction, le nouveau HYMER Free S est la solution peut-être bien la plus confortable vous permettant d'être spontanée, où et quand vous voulez. Son moteur puissant et ses équipements complets en matière de confort et de sécurité, p. ex. sa boîte automatique Mercedes 9 rapports ou encore ses systèmes d'assistance de pointe, répondent aux exigences les plus élevées. La traction garantit une charge utile maximale plus élevée et une plus grande hauteur sous plafond à l'intérieur. Le HYMER Free S est ainsi le compagnon parfait pour vos petites excursions et grandes aventures.



Lit intégré dans
le toit (en option)



Baies à cadres en
aluminium isolées



Traction
Mercedes Sprinter



Éclairage d'ambiance LED
dans le salon, la chambre
et le bloc de cuisine



Store plissé
moustiquaire pour
porte coulissante



Penderie séparée

QUALITÉ HYMER ET NOUVEAU DESIGN.

NOUVEAU DESIGN, QUALITÉ INCHANGÉE.

Le nouvel intérieur est plus élégant que jamais. Son design moderne et son concept d'éclairage sophistiqué rendent son intérieur encore plus spacieux et chaleureux. Et la hauteur sous plafond allant jusqu'à 2 m permet aux voyageurs les plus grands de se sentir à l'aise.

TOUT AVOIR AVEC SOI.

Grâce à sa traction le Free S vous offre une charge utile maximale encore plus élevée, pour être parés à toutes les éventualités.

DES SIÈGES CONFORTABLES.

La banquette du Free S est aussi esthétique que confortable et exclusivement fabriquée à partir de matériaux authentiques de grande qualité. La banquette est également disponible en option avec Isofix. Ergonomiques, les sièges confort Mercedes Original offrent un grand confort d'assise, que ce soit lors des longs trajets ou de vos réunions conviviales en soirée.

PLUS GRAND VOLUME, PLUS GRANDE LIBERTÉ.

Le réservoir d'eau propre isolé et chauffé a une capacité de 110 litres, ce qui permet de longues périodes d'autosuffisance, loin des terrains de camping. La vidange électrique des eaux grises se fait par le biais d'un interrupteur situé dans la banquette.





PRATIQUE ET INTIME.

DE L'INTIMITÉ EN UN TOUR DE MAIN.

Le cabinet de toilette est doté de toilettes banc confortables ainsi que de nombreuses possibilités de rangement. Lors de l'utilisation de la douche, l'armoire à miroir, le lavabo et les toilettes sont protégés des projections d'eau grâce à un rideau de douche. Un canal de drainage faisant le tour du bac de douche permet à l'eau de s'écouler sans problème.

UN ACCÈS FACILE, UN REPOS DÉTENDU.

Le système innovant et télescopique d'accès aux lits permet d'accéder encore plus facilement aux lits arrière et sert également de séparation de coffre de rangement, empêchant votre chargement de glisser.

UN CONFORT DONT VOUS NE SAUREZ VOUS PASSER.

Les lits arrière du HYMER Free S sont équipés de façon optimale d'un éclairage d'ambiance et de matelas à mousses froides confortables avec sommier à lattes grand confort, ainsi que de spots de lecture à positionnement flexible de série et d'une prise USB/de chargement.



HYMER Grand Canyon S

PARTEZ À L'AVENTURE.

Le véhicule idéal si vous refusez les compromis : avec le HYMER Grand Canyon S sur porteur Mercedes-Benz Sprinter, vous êtes paré(s) pour tous les voyages. C'est ce qui garantit la fantastique dynamique de conduite grâce à un pack de sécurité complet composé de systèmes d'assistance de conduite de pointe. Profitez de vos excursions grâce à la boîte automatique 7G-Tronic, à la transmission intégrale et à tous les autres équipements dont vous avez besoin. Ainsi, vous ne devez renoncer à rien. Quelle que soit votre destination.



Lit intégré dans le toit (en option)



Transmission intégrale (option)



Prises de courant 3 x 12 V et 4 x 230 V + 2 ports USB



Chauffage à air chaud 4 kW avec chauffe-eau



Rails d'ancrage pour une fixation flexible



Système de couchage grand confort avec sommiers à assiettes

LE CONFORT N'EST PAS UN HASARD.

CONFORT ET FLEXIBILITÉ.

Souplesse d'utilisation : entièrement dépliée, la table pliante latérale du Grand Canyon S offre suffisamment de place. Sa taille peut en outre être réduite ou elle peut être entièrement repliée sans devoir être rangée séparément pour le voyage.

CUISINER EN TOUTE DÉTENTE.

Le bloc de cuisine compact du HYMER Grand Canyon S offre un grand plan de travail et de nombreux tiroirs particulièrement profonds avec fermeture automatique haut de gamme et assez de place pour les casseroles et la vaisselle. Il est ainsi possible d'y cuisiner les plats les plus sophistiqués. Une tablette peut être accrochée dans la rainure latérale du bloc de cuisine pour agrandir le plan de travail.

CUISINE PRATIQUE.

Pratique, le combiné plaque de cuisson / évier est doté de 2 feux. Il est compact mais reste néanmoins fonctionnel. Lorsque le couvercle est baissé, il offre une surface de rangement généreuse ou un grand plan de travail.

COOL ? MÉGA COOL !

Le grand réfrigérateur à compresseur du Grand Canyon S avec compartiment freezer intégré a une capacité de 90 litres et peut être utilisé simultanément comme compartiment pratique.





TOUT POUR FAIRE LA GRASSE MATINÉE.

CONFORT DE COUCHAGE.

Le HYMER Grand Canyon S est équipé de série d'un système de couchage grand confort comportant des sommiers à assiettes et des matelas à mousses froides de haute qualité. Grâce à sa carrosserie élargie, le HYMER Grand Canyon S offre un espace intérieur particulièrement spacieux ainsi qu'une grande surface de couchage de 195 x 135 cm.

SOLUTION INTELLIGENTE.

Pendant la journée, il suffit de rabattre le lit pour transformer l'arrière en espace de rangement pour les planches de surf, vélos, etc.

PRATIQUE POUR SE LAVER.

Le généreux cabinet de toilette compact haut de gamme du Grand Canyon S est très fonctionnel. Il est doté d'une baie salle de bain de série, d'un lavabo escamotable design en matériau minéral ainsi que de toilettes banc modernes avec indicateur de niveau et dérouleur de papier toilette.

TOUT À SA PLACE.

L'étagère est dotée d'élastiques pratiques qui vous permettront de ranger en toute sécurité tous vos accessoires de toilette et de les avoir toujours à portée de main.

ÉDITION SPÉCIALE

HYMER Grand Canyon S CrossOver

GUIDÉ PAR LA LIBERTÉ.

Aucune route n'est trop rocailleuse, aucune approche n'est trop abrupte, aucun itinéraire n'est trop sinueux et aucun ciel n'est trop orageux pour le modèle Grand Canyon S édition spéciale CrossOver. Doté du confort habituel HYMER, il vous offre une expérience de voyage tout à fait inédite, loin des terrains de camping bondés et des routes encombrées.

En effet, le fourgon HYMER Grand Canyon S CrossOver sur porteur Mercedes-Benz a bénéficié d'une mise à niveau spéciale pour être à présent équipé d'une puissante transmission intégrale. Ses pneus tout-terrain garantissent un plaisir de conduite et une dynamique encore plus grands en mode tout-terrain.

Son équipement de série complet, incluant une installation panneau solaire, vous offre encore plus d'indépendance durant vos voyages. Grâce au pack autonomie lithium, vous bénéficiez d'une autonomie pouvant atteindre 10 jours dans le cadre d'une charge et d'une consommation moyenne. Libre. Confortable. Sûr.



Lit intégré dans le toit (en option)



Transmission intégrale



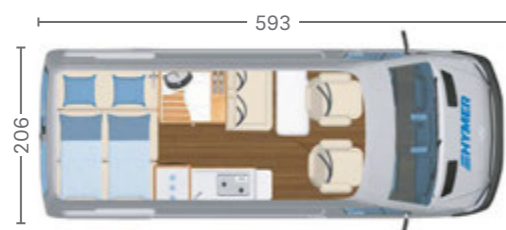
Chauffage diesel 6 kW avec chauffe-eau et résistance électrique chauffante

CONFIGURATIONS.



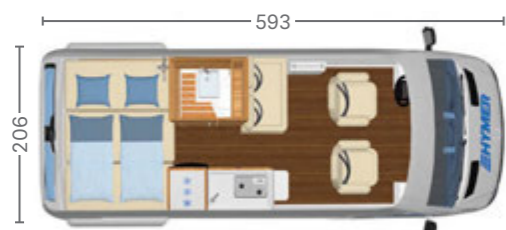
FREE S 600

3 500 kg



GRAND CANYON S

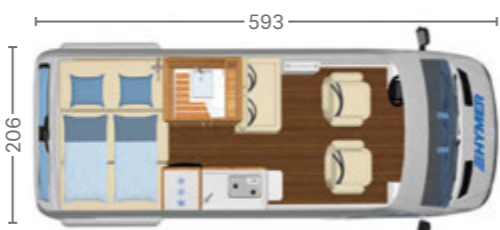
3 500 kg



GRAND CANYON S

3 500 kg

ÉDITION SPÉCIALE



CONFIGUREZ LE VÉHICULE DE VOS RÊVES DÈS MAINTENANT.



FREE S



GRAND CANYON S

PARFAITEMENT ADAPTÉS À VOTRE FOURGON.

Le Free S compact et le Grand Canyon S disposent d'une large gamme d'accessoires d'origine HYMER. Vous n'avez aucune raison de renoncer à vos habitudes à la maison et de ne pas profiter, par exemple, de nuits chaudes et agréables. Vous trouverez toutes les informations et d'autres accessoires sur : www.hymer-original-zubehör.com



VOUS TROUVEREZ ICI LES ACCESSOIRES ADAPTÉS À VOTRE VÉHICULE.



ISOLATION LIT INTÉGRÉ DANS LE TOIT MERCEDES-BENZ



MOUSTIQUAIRE ARRIÈRE



COFFRE-FORT POUR CONSOLE DE SIÈGE MERCEDES-BENZ



SMART BATTERY SYSTEM HYMER

LA COLOC DES SURFEURS – EN LONGEANT LA CÔTE ATLANTIQUE EN FOURGON.



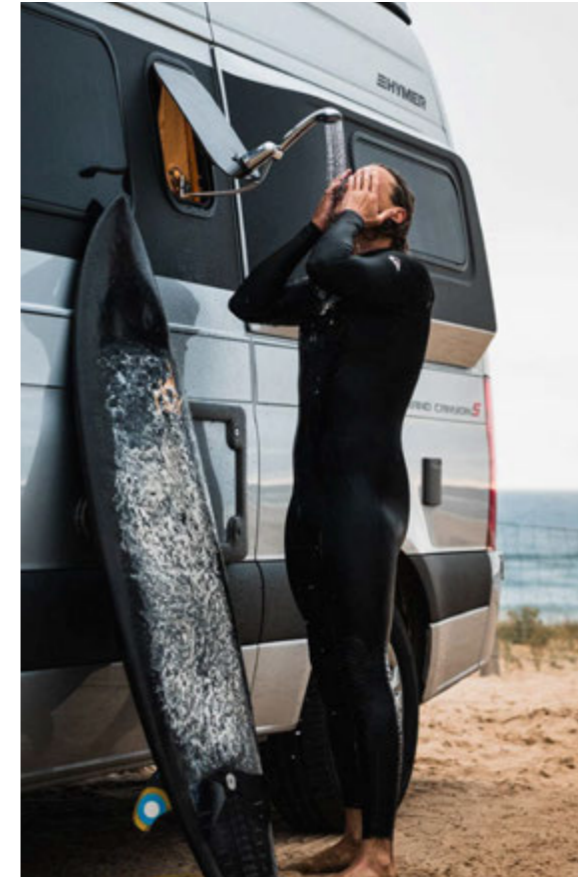
AUTEUR
SURFERS MAG



DESTINATION
DE VOYAGE
FRANCE



MODÈLE
HYMER GRAND CANYON S



Au quotidien – s'il est permis d'utiliser ce mot en voyage –, les gars n'arrêtent pas d'être fascinés par tous ces détails d'équipement auxquels les développeurs ont pensé. Leur élément favori est simple mais utile : la douche extérieure. En un rien de temps, le sable et le sel sont lavés, et l'intérieur reste propre.

ON MET SURF-VIBES, ON BRANCHE LE RÉGULATEUR DE VITESSE ET C'EST PAR- TI POUR L'ATLANTIQUE.

COLOC À TROIS SUR 12 M².

Pour être honnête, les gars avaient peur de se marcher sur les pieds dans leur résidence de 12 m². Or, grâce au toit ouvrant, à l'aménagement intelligent de l'espace et aux éléments astucieux comme le lavabo escamotable, le voyage et la cohabitation n'ont posé aucun problème. Pourvu qu'il fasse beau et que les chaussettes soient propres.

Découvrez les carnets de bord de voyage à l'adresse

<https://www.hymer.com/fr/fr/voyager-experiences/recits-de-voyage>

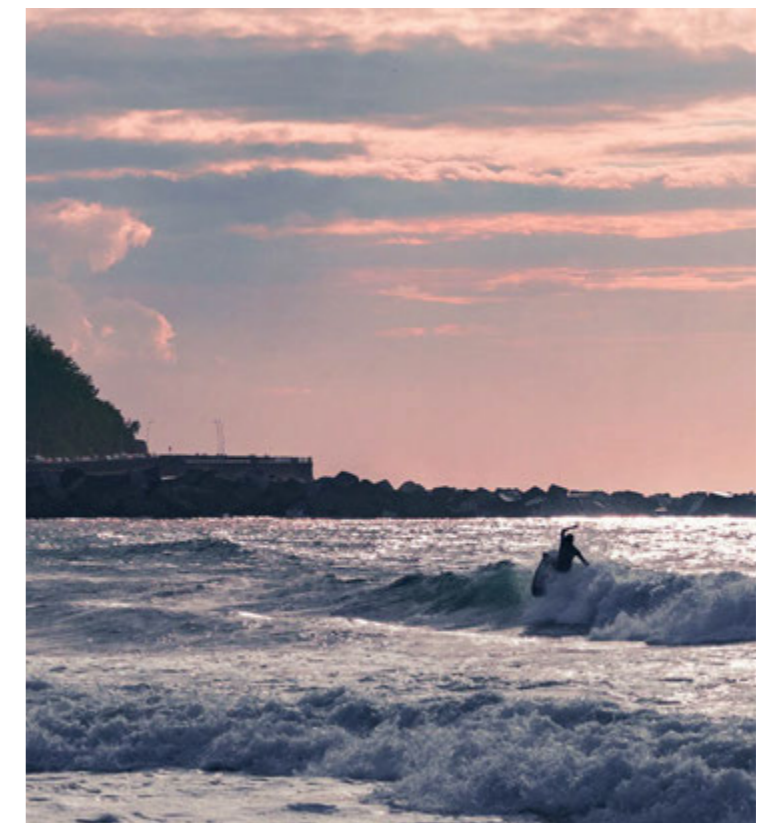
Parfois, on a simplement envie de sortir un peu – et de faire des choses qui vous donnent la pêche. Alors Patrick, Christian et Ferdi mettent la main sur un HYMER Grand Canyon S et prennent la route en direction de la France. Leur objectif : la vague parfaite.

CHARGÉ À BLOC AVEC DES AFFAIRES GÉNIALES.

Le premier test de l'HYMER avant même le début du voyage : le chargement ! Après une demi-heure de Tetris avec les bagages, six planches, le contenu de quatre sacs à dos, les provisions de voyage et le matériel photographique sont chargés. Et pourtant il reste encore de la place pour les trois passagers. Test réussi.

Dans le milieu des surfeurs, la France et l'Espagne sont considérées comme l'Eldorado des chasseurs de vagues. Les 12 sites convoités au sud de Bordeaux promettent deux semaines de plaisir de surf ultime. Pour y arriver, il reste encore 14 heures d'autoroute. Alors on met SurfVibes, on branche le régulateur de vitesse et l'assistance de maintien de voie, et c'est parti pour l'Atlantique.

Après une conduite décontractée dans la nuit, l'odeur caractéristique du sel accapare l'équipe de surfeurs et fait monter l'adrénaline. Enfin sur place, plus rien ne les arrête : ils se garent, sortent les planches et courent chevaucher les vagues.



MERCEDES-BENZ – CONFORT ET SÉCURITÉ.

Conduite avec comportement dynamique de série.

Tous les HYMER sur nouveau porteur Mercedes-Benz Sprinter sont équipés d'un pack de sécurité complet. La régulation du comportement dynamique comprend le système antiblocage de roues ABS, la régulation antipatinage ASR, le répartiteur électronique de la force de freinage EBV et le freinage d'urgence assisté hydraulique BAS. À cela s'ajoutent des systèmes de dernière génération tels que le correcteur électronique de trajectoire (ADAPTATIVE ESP®), la régulation asservie à la charge LAC, la protection antiretournement ROM/RMI, le contrôle de sous-virage EUC ainsi que la stabilisation de remorque TSA. Les systèmes Brake Disk Wiping, Electronic Brake Prefill et l'allumage automatique des phares (nouvelle fonction de série) garantissent encore plus de sécurité par temps de pluie.



BOÎTE DE VITESSES AUTOMATIQUE 7G-TRONIC

Disponible en option, la boîte automatique à 7 vitesses 7G-TRONIC PLUS optimisant la consommation garantit une conduite en douceur.



SYSTÈME DE STABILISATION EN CAS DE VENT LATÉRAL

Disponible de série, le système de stabilisation en cas de vent latéral intervient par le biais d'un freinage automatique et aide le conducteur à maintenir sa trajectoire.



ASSISTANCE DE MAINTIEN DE VOIE

L'assistance de maintien de voie avertit en cas de sortie involontaire de la voie par des signaux visuels et sonores. Lorsque l'assistance de maintien de voie est active, le système intervient également en freinant de façon ciblée pour corriger la trajectoire. Le risque d'accidents dû à quelques secondes d'assoupissement peut ainsi être réduit.



AVERTISSEUR D'ANGLE MORT

L'avertisseur d'angle mort disponible en option détecte les véhicules se trouvant dans l'angle mort et alerte le conducteur par des signaux visuels et sonores, notamment la reconnaissance active d'obstacles mobiles en marche arrière détectant les véhicules croisant la route du véhicule lors d'une marche arrière.

TRANSMISSION INTÉGRALE

Une transmission intégrale en option, une traction accrue, une tenue de route améliorée et un système ADAPTIVE ESP® de la dernière génération permettent de relever de grands défis, même dans des conditions routières et météorologiques défavorables.



ASSISTANT D'ÉVALUATION DE DISTANCE DISTRONIC

L'assistant permet de conserver la distance souhaitée par rapport au véhicule roulant devant le fourgon et freine de lui-même, en cas d'urgence, jusqu'à l'arrêt.



ASSISTANT DE STATIONNEMENT AVEC CAMÉRA À 360°

Entrer et sortir de sa place de parking plus facilement et en toute sécurité : des signaux optiques et sonores alertent en cas d'obstacle, en plus de l'image affichée sur l'écran Mercedes allant jusqu'à 10,25".



SYSTÈME DE NETTOYAGE ADAPTATIF DU PARE-BRISÉ

L'eau de nettoyage est appliquée directement par les balais d'essuie-glace, pour une répartition optimale de l'eau sans restriction de votre champ de vision.



ASSISTANT DE VIGILANCE

Ce système analyse individuellement chaque comportement de conduite, détecte les erreurs de conduite dues à la fatigue ou à la distraction et alerte le conducteur.



ASSISTANT PANNEAUX DE SIGNALISATION

L'assistant panneaux de signalisation enregistre les panneaux de signalisation à l'aide d'une caméra multifonctions et vous aide en affichant sur le tableau de bord intégré les limitations de vitesse et interdictions de doubler qu'il détecte. Le système vous alerte s'il détecte que vous vous engagez à contre-sens dans une rue. Les panneaux de signalisation avec un symbole supplémentaire indiquant une restriction de limitation ou d'interdiction (par ex. en cas de chaussée mouillée) sont également détectés par la caméra.



SYSTÈME MULTIMÉDIA MERCEDES MBUX

Le système multimédia MBUX avec écran tactile d'une taille pouvant aller jusqu'à 10,25" (26 cm) convainc par sa commande tactile intuitive, son écran tactile haute résolution et ses multiples possibilités de communication et d'infodivertissement. Il permet en outre de bénéficier de nombreux systèmes d'assistance.

PEINTURES.

COLORIS PASTEL FIAT



Blanc



Gris Campovolo



Gris Artense



Gris Aluminium



Gris Lanzarote



Noir



Gris fer

COLORIS MÉTALLISÉS FIAT

COLORIS PASTEL MERCEDES-BENZ



Arctique



Rouge Jupiter



Gris ténorite



Cavansite



Bleu acier



Gris bleu



Noir obsidienne



Argent iridium

COLORIS MÉTALLISÉS MERCEDES-BENZ

AUTOCOLLANTS DESIGN DE DÉCORATION



Autocollant design de décoration « Aluline »



Sérialographie design « Carbonline »

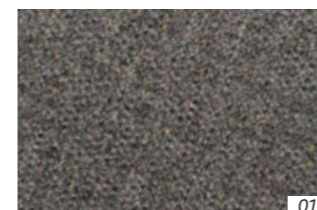


Autocollant design de décoration « CrossOver »

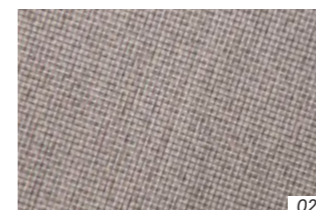
L'INTÉRIEUR EN UN COUP D'ŒIL.

Tissus, designs de cuir et décors.

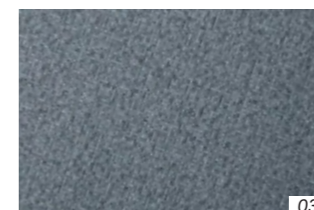
TISSU



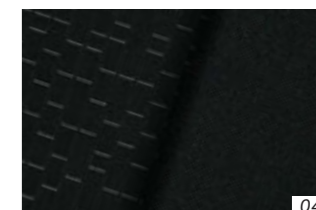
01



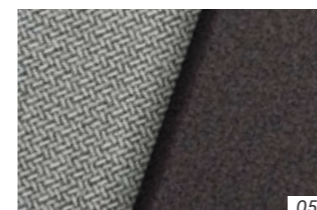
02



03

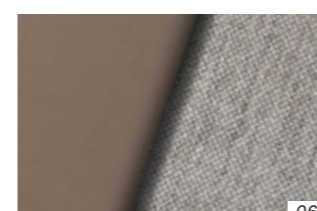


04



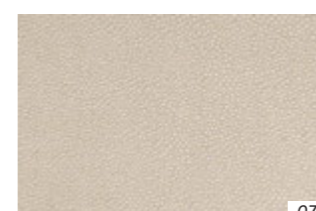
05

CUIR SYNTHÉTIQUE/TISSU



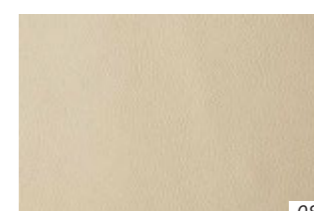
06

ECOTECH

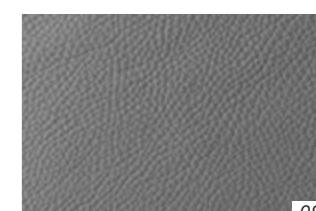


07

CUIR PLEINE FLEUR



08



09

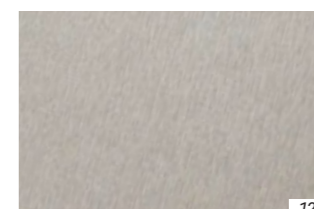
DÉCOR



10



11



12

	TISSU					CUIR SYNTHÉTIQUE/ TISSU ECOTECH		CUIR PLEINE FLEUR		DÉCOR		
	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12
	Denver	Delfi	Milos	Palm Black	Kitami	Dalana	Garbo	Napoli	Grigio	Noisetier de Chivenna	Grand Oak	Finition argentée
FREE	○	✓	-	-	-	-	○	○	○	-	✓	-
FREE 540 BLUE EVOLUTION	-	-	-	-	✓	-	○	-	-	-	-	✓
FREE 600 CAMPUS	-	-	-	-	✓	-	-	-	-	-	-	✓
SYDNEY WHITE / SILVER LINE	-	-	-	-	✓	-	-	-	-	✓	-	-
SYDNEY LIMITED	-	-	-	-	-	-	-	-	✓	✓	-	-
AYERS ROCK, GRAND CANYON, YOSEMITE, YELLOWSTONE	✓	○	○	-	-	○	○	○	○	✓	-	-
FREE S	○	○	-	✓	-	-	○	○	○	-	✓	-
GRAND CANYON S	✓	○	○	-	-	○	○	○	○	-	-	-
GRAND CANYON S CROSSOVER	✓	-	-	-	-	-	-	-	○	-	-	-

✓ = Équipement de série ○ = Option - = Non disponible

PIÈCES D'ORIGINE HYMER. TOUT S'HARMONISE PARFAITEMENT.

Innovant, personnalisé, modulaire. Le HYMER Backrack+ vous propose un tout nouveau mode de transport grâce à la grande diversité de ses composants et donne à votre fourgon un look très particulier. Les accessoires d'origine ne sont pas disponibles départ usine, mais peuvent être commandés et installés par l'intermédiaire de votre distributeur HYMER. Vous trouverez toute notre gamme d'accessoires sur Internet à l'adresse suivante : www.hymer-original-zubehör.com



VOUS TROUVEREZ ICI LES ACCESSOIRES
ADAPTÉS À VOTRE VÉHICULE.



100%

MADE IN GERMANY

10 ANS GARANTIE D'APPROVISIONNEMENT SUR LES PIÈCES ESSENTIELLES

300

DISTRIBUTEURS
ET PRESTATAIRES
DANS LE MONDE

24-48 h

DÉLAI DE LIVRAISON
DES PIÈCES DE
RECHANGE EN EUROPE

LÉGENDE DES SYMBOLES.

Tout d'un coup d'œil.



TRANSMISSION INTÉGRALE

Une transmission intégrale en option, une traction accrue, une tenue de route améliorée et un système ADAPTIVE ESP® de la dernière génération vous permettent de relever de grands défis, même dans des conditions routières et météorologiques défavorables.



ÉCLAIRAGE D'AMBIANCE

L'éclairage d'ambiance se caractérise par l'ambiance apportée par la lumière LED indirecte, diffusant une atmosphère sobre et chaleureuse dans l'ensemble du salon et du bloc de cuisine.



CHAUFFAGE DIESEL

Le chauffage diesel vous garantit une autonomie maximale, car le carburant provient directement du réservoir du véhicule et un approvisionnement spécial n'est donc pas nécessaire. Les dispositifs de chauffage modernes sont particulièrement silencieux et parfaitement inodores, tout en étant très fiables et extrêmement efficaces.



MOUSTIQUAIRE

Le store plissé moustiquaire pour la porte coulissante latérale du HYMER est très bien pensé. Stable, il protège ainsi efficacement contre les insectes et autres invités indésirables.



TRACTION

La traction est bien plus légère que la propulsion ce qui réduit le poids total du véhicule et vous offre une charge utile maximale plus élevée. La traction est disponible avec boîte manuelle 6 vitesses ou boîte automatique 9 vitesses.



PROPULSION

La puissante propulsion automatique à 7 rapports confère au HYMER un comportement routier stable et souverain dans toutes les situations routières et procure un confort de conduite souple et exceptionnel.



ISOFIX

ISOFIX est un système standardisé à l'échelle internationale constituant la façon la plus sûre, la plus simple et la plus rapide d'installer correctement un siège auto pour enfant sans avoir recours à la ceinture de sécurité du véhicule.



BAIES À CADRES EN ALUMINIUM ISOLÉES

De haute qualité, les baies à cadre de série en aluminium améliorent la sécurité contre les infractions et offrent une résistance absolue à l'hiver. Des stores plissés pratiques et une moustiquaire sont disponibles de série.



PRÊT À PRENDRE LA ROUTE

Il ne vous reste plus qu'à monter et à partir : les éditions spéciales HYMER sont dotées d'un pack d'équipements intégral et donc prêtes à vous accompagner en voyage.



PENDERIE

La penderie offre suffisamment de place pour la garde-robe de vacances. La partie supérieure permet de suspendre les habits à des cintres, proprement et en toute sécurité, tandis que la partie inférieure est dotée d'étagères.



RÉFRIGÉRATEUR À COMPRESSEUR

Le réfrigérateur à compresseur est d'ores et déjà intégré de série dans de nombreuses séries. Selon les véhicules, il est possible d'y stocker jusqu'à 70 l (version standard) ou 90 l version large.



LIT INTÉGRÉ DANS LE TOIT

Le toit ouvrant en option avec lit double maxi intégré, doté d'un système de couchage grand confort, permet de créer 2 couchages supplémentaires.



SYSTÈME DE COUCHAGE GRAND CONFORT

Le système de couchage grand confort HYMER avec sommiers à assiettes haut de gamme met parfaitement en évidence les avantages des matelas à mousses froides multi zones. Chaque partie du corps est soutenue précisément par une contre-pression pour un sommeil plaisant et réparateur.



PRISES DE COURANT

Avec les prises de courant à 230 volts et les prises de courant à 12 V, un grand nombre de branchements sont possibles pour différents appareils.



RAILS D'ANCRAGE

Des rails d'ancrage en aluminium intégrés avec œillets de retenue variables servent à stabiliser et à fixer en toute sécurité différents accessoires pendant le transport.



CHAUFFAGE À AIR CHAUD 4 KW

Grâce au chauffage, vous pouvez chauffer la pièce simultanément ou séparément, ainsi que chauffer l'eau pour la cuisine et le cabinet de toilette.



5ÈME PLACE ASSISE

En version cinq places variable, avec siège conducteur et siège passager, banquette double et cinquième siège amovible, le HYMER Sydney offre un confort d'assise exceptionnel et peut être adapté rapidement à tous vos besoins.

REMARQUE

Cette brochure correspond aux données connues au moment de l'impression. Malgré le contrôle du contenu, des erreurs d'impression restent possibles. Nous nous réservons le droit de procéder à des modifications d'équipement ou à des améliorations de produits sur les modèles de l'année en cours. Avant la conclusion de votre commande, veuillez vous informer auprès de l'un de nos distributeurs agréés HYMER sur l'état actuel du produit et de la série.

Les véhicules sont illustrés en partie avec des équipements spéciaux ou optionnels qui sont référencés dans les listes de prix correspondantes et disponibles contre un supplément. La décoration illustrée ne fait pas partie de la prestation de livraison HYMER. Les indications concernant la livraison, l'apparence, les performances, les dimensions et le poids du véhicule – des écarts dans le cadre de la tolérance d'usine (+/- 5 % max.) sont possibles et autorisés – correspondent aux données connues lors de la mise à l'impression.

Ces indications correspondent aux directives d'homologation européennes et peuvent être néanmoins modifiées jusqu'à l'achat du véhicule ou jusqu'à sa livraison. Votre distributeur HYMER vous informera volontiers des évolutions éventuelles et des prestations de livraison de série.

Copyright © 2021 Hymer GmbH & Co. KG

Hymer GmbH & Co. KG, Postfach 1140, D-88330 Bad Waldsee,
www.hymer.com

